

分權之後，由中共中央負責路
方針的制定，由各大負責執行並
工作，由國務院負責執行，並
行了日常職務，這些分工，看來
是比較合理的。

國鋒講五大問題

北平將北平北平拍發的專電說，
的講話，長達一萬八千字，南
年來成就，然後將涉及政治問題
，這五個問題將涉及政治問題的
的改革，經濟體制的
的改革，社會主義民主
和社會主義經濟的加
強，經濟計劃的加強
以及人民生活的提高
等等。

次大開會之前，北京已派指
定，嚴密列會，而是，嚴密列
的會議，內容各大問題的會議，如
的會議，內容各大問題的會議，如
的政治而將豁然一新，經濟
加強，這對於
，實現統一，
國體系統，聯
作用。

施君玉

工潮漸告緩和 暗湧直捲高層

波共首腦蓋萊克撤職

卡尼亞上台引起震驚

西方觀察家稱卡尼亞政府不會有重大改革

【華沙六日電】波蘭政府宣佈撤職波共首腦蓋萊克，並任命卡尼亞為新總理，引起西方觀察家震驚。西方觀察家認為，卡尼亞政府不會有重大改革，波蘭的工潮將逐漸緩和。

波蘭政府宣佈，波共首腦蓋萊克已被撤職，並任命卡尼亞為新總理。卡尼亞在波蘭政壇上是一個新面孔，他的上台引起了西方觀察家的廣泛關注。西方觀察家認為，卡尼亞政府不會有重大改革，波蘭的工潮將逐漸緩和。



卡尼亞與波蘭政府官員在華沙合影。

南評論蓋萊克撤職

係因工潮而非病患

東德說如波蘭不穩波軍必須干涉

【南斯拉夫六日電】南斯拉夫評論家認為，波蘭政府撤職蓋萊克，係因工潮而非病患。東德方面則表示，如果波蘭不穩定，波軍必須干涉。

南斯拉夫評論家認為，波蘭政府撤職蓋萊克，係因工潮而非病患。東德方面則表示，如果波蘭不穩定，波軍必須干涉。



波蘭華沙街頭，示威者舉行集會，抗議政府撤職蓋萊克。

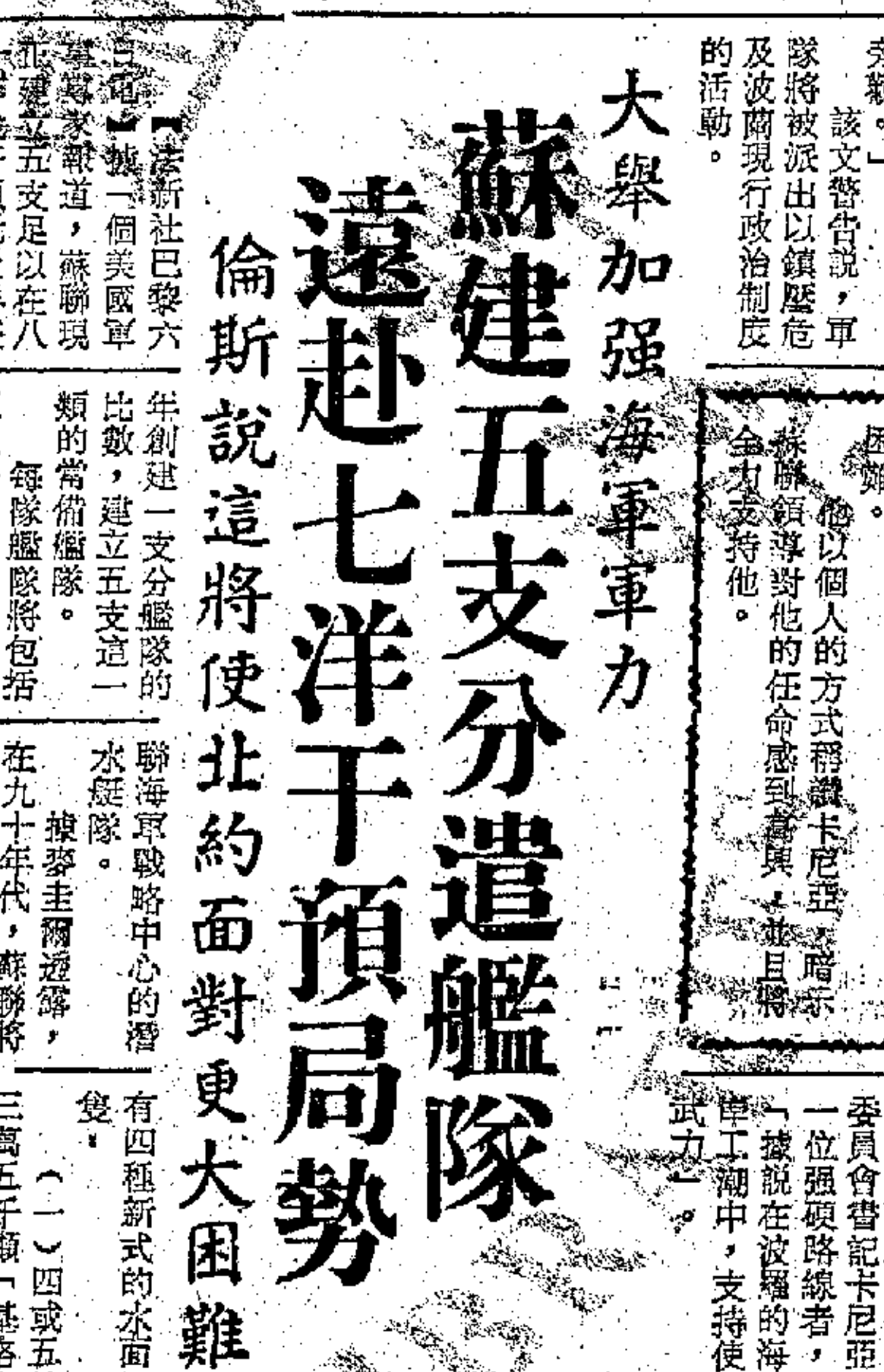
勃列日涅夫賀電

稱讚卡尼亞上台

波蘭新政府將加強與蘇聯合作

【莫斯科六日電】蘇聯領導人勃列日涅夫向波蘭新政府發賀電，稱讚卡尼亞上台，並表示蘇聯將加強與波蘭的合作。

勃列日涅夫在賀電中稱讚卡尼亞是一個有經驗的政治家，並表示蘇聯將加強與波蘭的合作。



勃列日涅夫與波蘭政府官員在莫斯科合影。

大舉加強海軍軍力

蘇建五支分遣艦隊

遠赴七洋干預局勢

【莫斯科六日電】蘇聯政府宣佈，將大舉加強海軍軍力，並建立五支分遣艦隊，遠赴七洋干預局勢。

蘇聯政府宣佈，將大舉加強海軍軍力，並建立五支分遣艦隊，遠赴七洋干預局勢。



蘇聯海軍艦隊在遠東海域巡邏。

波蘭新首腦斯·卡尼亞

取代蓋萊克任黨中央第一書記

波蘭新政府將加強與蘇聯合作

【華沙六日電】波蘭新首腦斯·卡尼亞，已正式接替蓋萊克，任黨中央第一書記。波蘭新政府將加強與蘇聯的合作。

卡尼亞在任職演說中，表示將加強與蘇聯的合作，並推動波蘭的經濟改革。



斯·卡尼亞在波蘭政府官員陪同下，在華沙舉行就職儀式。

前東德空軍首腦佐恩

因間諜活動在法被捕

當時他懷有反坦克武器等秘密文件

【巴黎六日電】前東德空軍首腦佐恩，因間諜活動在法國被捕。當時他懷有反坦克武器等秘密文件。

佐恩在法庭上承認了間諜活動，並表示他當時是為了生存而採取行動。



佐恩在法國法庭上受審。

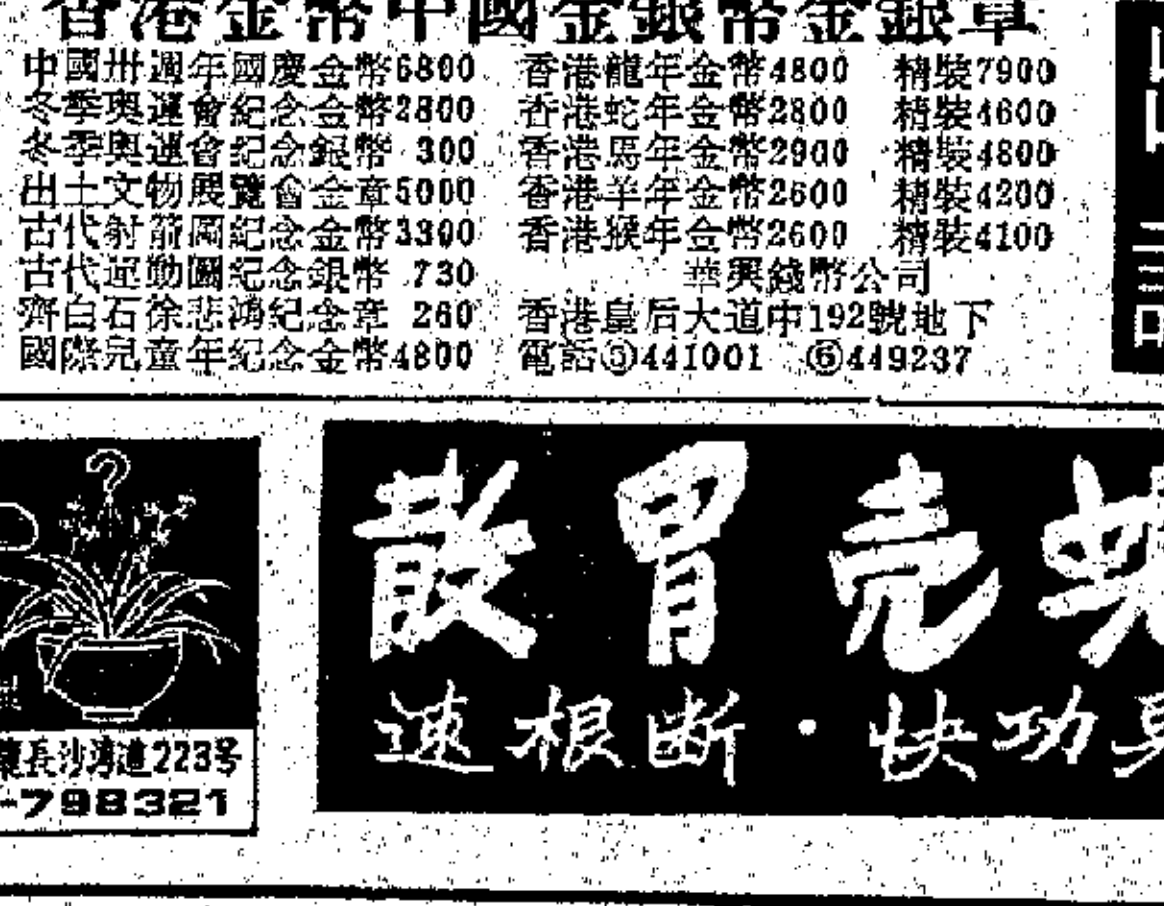
世界各國對石油問題

注關普遍表代國各大聯別特

題問源能的局全動牽

【華盛頓六日電】世界各國對石油問題，注關普遍表代國各大聯別特。題問源能的局全動牽。

世界各國對石油問題的關注，反映了全球能源局勢的緊張。



世界各國代表在聯合國大會上討論石油問題。

香港美專

歷史悠久美術日夜校 歷屆成績優異參觀
特設專用畫廊豐富教學設備
地址：香港中環皇后大道中111號
電話：252222

理修機相

專業修理各種相機
地址：香港中環皇后大道中111號
電話：252222

海外旅遊社

專業辦理各種旅遊簽證
地址：香港中環皇后大道中111號
電話：252222

金幣銀幣

專業買賣各種金銀幣
地址：香港中環皇后大道中111號
電話：252222

大分報分類廣告

每個位每天收費港幣五元

散胃亮現

速根斷·快功見

衣壽產國

專業辦理各種保險業務

又是金屬片跌中架空電纜

地鐵斷電停駛

中環至石硤尾客運昨曾中斷兩個半鐘頭

【本報訊】由於一塊金屬片在維修時，不慎跌中地鐵架空電纜，導致中環至石硤尾一段地鐵斷電停駛，影響乘客逾一萬人次。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

【本報訊】由於一塊金屬片在維修時，不慎跌中地鐵架空電纜，導致中環至石硤尾一段地鐵斷電停駛，影響乘客逾一萬人次。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

老爺火車頭突出轨

兩列貨卡受阻 客運未受影響

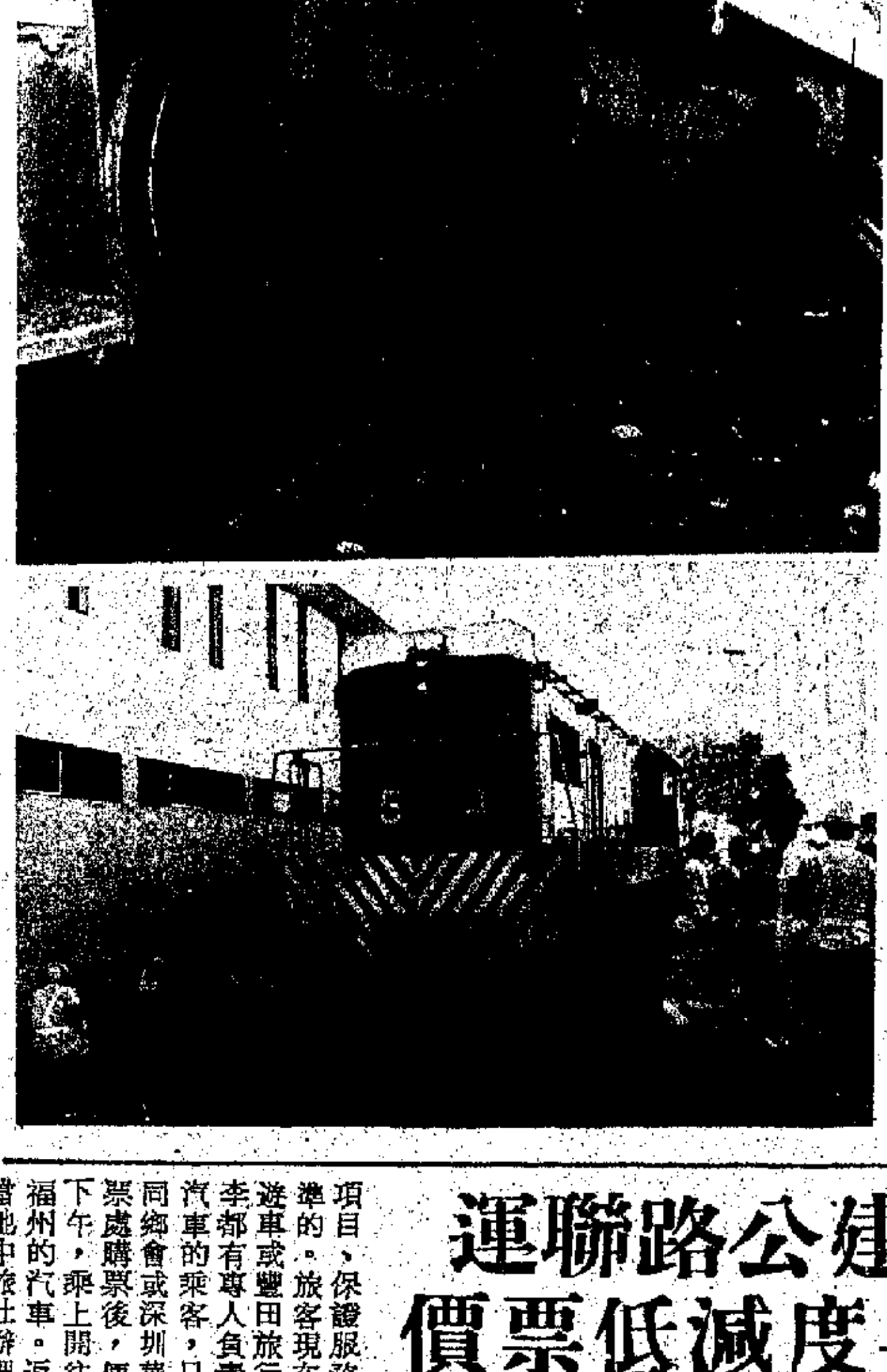
【本報訊】由於一輛「老爺」火車頭在行駛途中，因車頭故障而脫軌，導致兩列貨卡受阻，客運未受影響。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

油漆老工人跌死

讀者解囊助孤寡

【本報訊】一名油漆老工人在工作時，因不慎從高處墜落而死亡。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

【本報訊】一名油漆老工人在工作時，因不慎從高處墜落而死亡。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。



昨日下午在紅磡卸貨場附近，老爺火車頭突出轨。



中環至石硤尾客運，昨曾中斷兩個半鐘頭。

夫婦死於巴士橫禍

兩人遺體昨天出殯

【本報訊】一對夫婦在昨日的一起巴士意外中喪生。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

匪闖貴賓房

六名酒樓顧客失款八萬

【本報訊】六名酒樓顧客在昨日的一起匪徒闖入貴賓房事件中，損失了八萬元的現金。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

【本報訊】六名酒樓顧客在昨日的一起匪徒闖入貴賓房事件中，損失了八萬元的現金。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

【本報訊】六名酒樓顧客在昨日的一起匪徒闖入貴賓房事件中，損失了八萬元的現金。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

【本報訊】六名酒樓顧客在昨日的一起匪徒闖入貴賓房事件中，損失了八萬元的現金。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

澳門家庭慘劇

夫婦自焚死

【本報訊】一對夫婦在昨日的一起家庭慘劇中自焚死亡。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

女青商辦課程

研究財經管理

【本報訊】一項為期三天的女青商辦課程，旨在幫助女性研究財經管理。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

【本報訊】一項為期三天的女青商辦課程，旨在幫助女性研究財經管理。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

【本報訊】一項為期三天的女青商辦課程，旨在幫助女性研究財經管理。該公司發言人表示，已成立小組調查事件，並呼籲乘客在該段地鐵恢復正常後，留意車上廣播，以便及時疏散。

攝影藝術

現在購買，可節省\$10並有機會獲得全套相機

攝影藝術 全套相機

售價：大\$8.5 中\$4.5

家鄉特產

小杭茶薇酒

花香透溢 齒頰留香

售價：大\$8.5 中\$4.5

存款利率周二升半厘

匯豐渣打優惠利率升至十厘半

恒生樓宇分期利率維持十二厘

【本報訊】從星期二（九月）開始，匯豐、渣打、恒生等銀行的存款利率將有所調整。匯豐和渣打的優惠利率將升至十厘半，而恒生的樓宇分期利率將維持在十二厘。

【本報訊】從星期二（九月）開始，匯豐、渣打、恒生等銀行的存款利率將有所調整。匯豐和渣打的優惠利率將升至十厘半，而恒生的樓宇分期利率將維持在十二厘。

存款利率周二升半厘

匯豐渣打優惠利率升至十厘半
恆生樓宇分期利率維持十二厘

【本報訊】從前月二十九日開始，銀行的劃定一
款利率表，而調升半厘，這是昨日開外匯銀行公會
小組委員會議上作出的決定。兩家外匯銀行（匯豐及
渣打銀行）的優惠利率，亦於即日起以同樣幅度提升，
即由前時的十厘調增至十厘半。
款，調升後的有利利率（以第一組優待利率為例）：儲蓄存
款，七厘半期為五厘半（前為五厘）；定期存款，一年期
（前為六厘），六個月期七厘半（前為七厘），一年期
八厘半（前為八厘）。

據銀行人士指出，這次加息如想，是經過去五個月
來連降四次通惠後的首次調升。不過此次升幅較小，正
如預期方面解釋，這次主要是作技術性的調整，另外外
通惠及國外方面的銀行利率亦須提高所影響。美國高國寶
之提高，於本月五日又率先提高利率半厘，把優惠利率
從十厘半增至十二厘，很明顯如吳此間銀行利率不隨
之提高，以促惠利率來說，就等於地方低了兩厘，此間資
金又難保不受到吸引外流的威脅。

他們又說，事實上次（七月二十八日）此間銀行優
惠利率，才下降兩厘，降幅太小，這可能是早些
時對通惠方面的利率走勢勢夾止而估計不足，所以
這次回升半厘也不是完全意外。不過有趨勢，此間銀行
的利率暫時也不易大升，因為美聯儲連工商業情況仍不
好，從日前公佈的七月份銀行工商業大略情況仍不
一致，即很難銀行利率太高對比不是很有利，此次升半
厘影響不會很大。

又，恒生銀行宣佈，從九日起，把優惠利率從十厘
增至十厘半，幾乎分期利率則維持十二厘不變。

各組銀行定期一存款利率表

七天期	三個月	六個月	一年期
一組	五厘半	六厘半	八厘半
二組	五厘半	六厘	八厘五
三組	五厘半	六厘七五	八厘
四組	五厘半	七厘	八厘五
五組	五厘半	七厘二五	八厘二五
六組	五厘半	七厘五	八厘
七組	五厘半	七厘七五	八厘二五
八組	五厘半	七厘	八厘五
九組	五厘半	七厘二五	八厘
十組	五厘半	七厘五	八厘二五

居屋二期乙申請表
已收回萬二千多份

【本報訊】由八月二十七日始至九月的十天內，一層屋中心已搬回居屋的二期之登記申請表僅有一萬二千七百二十八份。其中有五分之一是來自居住於公屋之人士的申請者。

「居者有其屋」計劃發言人表示，今次首十天所收回的申請表格，比第二期中心的百分之十放回的增加了百分之二十五。目前，一層屋中心之平均每日收到的申請表約為一千二百份，估計到截止時將收到四百份之申請表。

「綠屋」申請表六千份，「綠屋」申請表六千份，「綠屋」申請表六千份。

今期新屋推出的單位，共一千六百五十個，綠色和白色表，即八百個各佔一半。

依此計算，今期公屋居屋申請的中籤機會約為百分之二十，而私人可獲票，先到先得。

灣辦事處訂於九月、十月十七、廿八日晚會，合辦之遊河餐餐會，街坊客戶可購券參加。

新華四個辦事處
招待看樓及遊河
【本報訊】新加坡專為傢俬製造業而設的綜合材料處理

梅阡談話劇創作

本港及北京話劇界昨茶

本報記者何宗

特稿

香港酒樓舉行茶會
在萬壽宮酒樓舉行茶會
與北京演出之《王熙鳳》
的北京人民藝術劇院演出的
部分演員談話，研辯諸
導演、演員以舞台合諸等
劇藝術的成就，以及對《王熙鳳》的種種
看法。

《王熙鳳》的導演馮世一，話劇在
國內擁有極大觀眾，有時甚至連一話劇在
說明是受歡迎的。不過，這多屬偶然現象，
說者，老舍曾寫過的作品，近年來已有郭
傑、胡菊之等及劇團演出。而題材相當廣泛
路線的主流，至為難得自成立後諸劇創作
受歡迎，曾演出過的有《哈姆雷特》，正在拍
劇演出的有勃士比亞的《尼希斯蘭人》，
羅尼馬的《金衣女俠》等。

談及《王熙鳳》的演出，梅丹
說，國內的演法是不错的，但些演員高聲
喊，親熱的反應不及國內觀眾所得熱烈與
親切。他相信這是由於該戲以普通話演出
因上座率較低。



座百分之三
機會約百分之
華四個辦事
招待看戲及
【本報訊】
寺為傢
綜合

可獲優待，先到先得。
 又，紅鶴、武藏、
 灣岸等處將於九月二
 十七、二十八日就聯合
 會館遊河河餐餐晚會，
 均對客戶可購券參加。
 遊河處
 新華
 俄製製造業而設
 材料處理工場
 牛生(夜場)
 新寶連，蘇島水
 主理
 大日(夜場)
 勝利、陳輝、鄭雪蘭
 十七日(夜場)
 十八日(夜場)

【本報訊】胡蝶將來，本港將有北京人
今舉行
【本報訊】士多利亞等演員主辦的「新光戲院」主講者包括：方在新光戲院、力在「新光戲院」、為光翠、副團長演習長兼導演、及胡蘭等。

怎

樣當私家女偵

訪參加世界偵探大會的四位

不久一個專做傢俬的商號在傢俬廠聯誼總會慶中透露出現「處理木材短絨」的新戲編導演

口戲劇講座

華豐公司主辦，北京人藝

北京人民劇院演出團團長、副團長陳紫林、劉曉棠、他們共分爲兩組，一人場券特減一元。

香港生產力促進局前晚大會歡迎嘉賓主持者大衛亞歷斯堡士

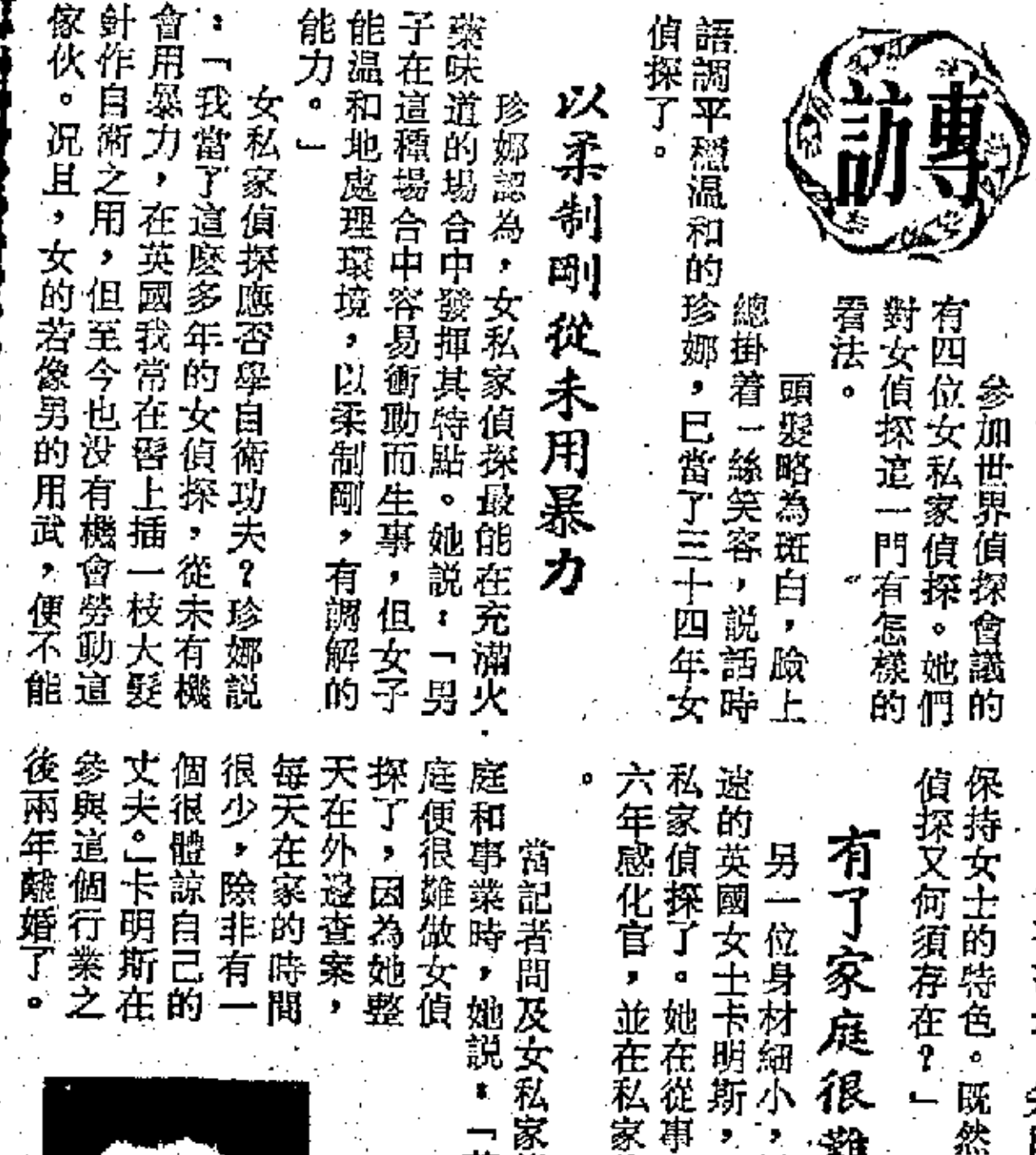
獎賞一萬元生財寶

中時：港幣設立建庫

祥利是上議。

該處綜合材料廠

應東師珍茶



【本報
聯壽娛樂
起在新光戲
期日加開日
十一時在新
、四十元、

福建梨園長盧令和有蘇烏水、吳明森、黃賦斌、黃炳

福建梨園
二十一日
梨園戲

[illegible]

打趕入審、
蔡姬治、紀
蘇秦還鄉記
員、林賦賦主
蘇秦還鄉記
李亞仙。

的第三屆公婆員工會，領袖研討會，自五日起，一連六天在周溪沙青莊舉行，主題是「集結網際模式的探討」，參加者約五十人。

研討會的總結，將在有關工會同意下，聯名遞交有關當局。

該聯絡處已決定以後每年舉辦一次研討會。

廣西名產
將到港
翠亨記
【本報訊】
京與中國旅遊業雙週，於九月貴特產，來港於中國旅遊業，於今年三月、天津及浙江

廚攜特產

港烹製名菜

美蘭華大酒店廚下的翠亨味
服務公司聯合中西名廚主理
中甸街九號西區中國飯店
主辦廣西名廚主理
服務公司選派本市的名廚
、五月初二日，分別已有山
的廚師來港應聘。食家現

升金碧輝煌而面名菜豐周
非尋常別墅之類。

一萬餘人參加，分時，歸
納全體意見交全體公
參予工會有有關當局
考。

卡明斯最佩服他的廚師
熊慶，她說：「我們廚
們就說：『熊師傅沒有死
不齊。』」熊慶打聽我們路

男偵探無異
不當女偵探
說話時認真而
亦費了三十年
此行業以前曾
偵探社受訓速
偵探應如何兼
若一個女子有
私家

，女
而來自相誇耀是「唯一」的、
美國一家著名偵探及廣播電台
美女——她接到一件案件時，只
劃分公認調查人手。她說：「我
像你便是有求知慾，豐富當過
的邏輯推理能力，自信自己的
濃興趣。」

美國偵探及護士社的
雷諾說：「這是不假設的社會
五十年中，美國偵探及護士社
人數增長了兩倍有多，公公公

女偵探（由上至下）珍娜、

版空洲美報

迎訂閱餽贈親友

「空版」每日出紙兩大張，當天在美國三藩市印刷發行，
羅省、紐約、芝加哥、夏威夷、多倫多、溫哥華及中、
也。

「空版」，版面力求多樣化，取材更加充實。新聞包括國
、各地通訊，香港社會及經濟動態、體育活動等等，報
多種：

詩約專欄、散文、小品以及各種具有知識性文字。
映社會百态及武俠等創作小說。
電影、戲劇、音樂等文娛活動。
常識、藥物新發明以及保健有關問題。
，為喜愛中國文藝藝術者所必讀。
紹出版動態，刊登書評。

各地旅遊勝地及各國風土人情。
畫刊每天以生動圖片介紹中國各項建設及風景名勝。
、【風聲】、【星海】、【香港風情】、【星期特寫
【食經】、英文 Weekly Supplement 等等。

航空版」送給你在美加的親友，實為最佳禮物。請在
報費寄本報發行課，數天內在你在美加的親友即可每天
洲航空版」。

佛山

習慣此間生活

山來港婦人

投井圖自殺

均報警。

消防員抵達時，該女子還不願出來，至於她的兒子，當時還在屋內熟睡。

據附近街坊表示，羅仲自從遷入後，身體多病，每隔數天

【本報訊】內地來港僱一
生活，加上不習
，昨日下午投
，幸及時被港人
事後被送往婦
該女子叫羅
十八歲，她於
僱借同四歲大的
從佛山來港，
的丈夫朱良（
），住鑽石山
一木屋。
昨日下午五時
對私家偵探的
求政府給我
以致迫行良妻

[illegible]

二十四年偵探。她現在是該公司的執行副總裁。她在辦公室中領導著偵探的必需想像力、良好的人際關係及對人的問題有透會如何？迷樣的行業，在衛社的營業，規模更大，下明斯、諾雪

馬塔和英希達

是一個有五年經驗的女偵探。原來她是孟買大學社會及心理學系的畢業生。她初時只在偵探社任秘書，後來才正式做偵探。

她說：「我最常做的工作是在公司裏當「臥底」，調查該公司的信用是否可靠，或其職員的工作態度是否忠誠。我現在在一間公司當了三個月「臥底」女秘書，但沒有被人揭穿身份。」

當女偵探會不會對她產生任何社交上的不便？她說：「到現在為止也沒有，大概我還是很保守，我從不在夜間單獨工作，除非偵探社派一個假冒丈夫去保護我。」

頭、添養等名，並已初步獲得政府接納，也點點頭的同意。至於藍國亦已研究清楚，待接到政府具體的指示，便可立即動工。他說，上述各項建設，對配合中國與港、澳關係，以及珠海縣旅遊發展。有極大貢獻。英馬塔有三萬餘銀英鎊。

開幕禮由下午五時二十五分開始，首先有南獅表演、警察隊儀仗、舉行剪綵儀式後，一萬個七彩氣球及數百隻煙炮升空，跟著，由鄧潔英、葉潔為金龍、北獅點睛，繼由無線電

供務中 國該半 室、學 鋪

香港大公報
軒尼詩道342號 電話：728211

[illegible]

本卷

華資銀行招聘初級職員若干名
三命

七歲
繕中
通訊
人事

賽馬車昨昨
正式開始，八匹馬
下，包括凱撒撒
功的二十五萬(二
大杯，加利格爾
力哥利柏命名為
獎杯。

伊諾珍

工
商
學
報

十
第
卷
第
一
期

此八時
物養費
九洲酒
則價格
即兩個

至二十歲，中學會考及格，應徵者須親英文求職信。附履歷、二吋照片一張、地址及電話，函寄香港郵箱四六八五號部收，合則約見。來件恕不退還。

男女職員會計

文化機構聘男女職員編輯及會計附詳細履歷照片電話寄香港灣仔郵箱2006號

珠寶在沙田介紹

▲國軒貿易公司由二日至五日在沙田永華郡吉利市徑多士街開張設店介紹珠寶及黑髮乳、珍珠粉、珍珠及黑髮乳、介紹期間九折優待

萬國寶通提升一職員

▲萬國寶通銀行總裁及萬業服務中心主管連立文宣佈擢升岑安為經理。

龜齡參新貨已運到應市

▲採用上項珍貴藥材、應用特傳統升東支藥材製成而來。

代理各國名廠
 大量大瑞
瑞興發
 ▲瑞興百貨
 出英國多類
 百利牌毛巾
 月酒、薑酒及
 英國貿易綢
 領代表團到尖
 公司董事長古
 產品。

▲香港電話
 旬，為九龍區
 該公司將在
 此項服務。

夏普任
 ▲大東電報

市以來，屢受歡迎，本公司舉行英國貨介紹周，名產品，包括巴巴利絲雨襪、毛毯、棉織品、家庭用品、次貨紀念品等。於本月五日中午沙祖瑞與百貨公司參觀，由勝祥瑞陪同參觀各貨發端出英

氣溫擴及九龍

公司宣佈，該公司將在九月用戶提供時間及氣溫報告啟

今年稍後時間為新界用戶提

大東集團主席

顯、鏡等。枸杞、洋菜等二十多種。食品、藥材等。功能能促進新陳代謝，加強血液循環，還具有補腦、強身健體、行滯、消滯、調經等功用。三、紹興酒：紹興酒為建興隆企業有限公司，電話五二四三三三。

沙龍周一放映廣告片

映的奇利沙龍電影院（香港）有限公司安排播（八日）上午九時在大會堂電影院舉行。今屆香港國際電影展的廣告片來自二十個國家，而頒發的金球獎共四十六個。據悉，今屆共四十七個國家及地區參賽，廣告片即逾四十。

屈臣氏在沙田興建貨倉

和記黃埔有限公司附屬屈臣氏有限公司昨日宣佈已與英明建築有限公司簽訂一千五百萬英金合約，由英明承建沙田火炭附近沙田貨倉的下層建築。參加簽約的嘉賓有屈臣氏董事經理連大衛與英明建築的郭光中。

[illegible]

今日明日出入

今日入口船隻

船名	來往港口
FENG CHI (上午七時)	上海
KOTA PANJANG (上午)	黃埔
REG. KWIATKOWSKI (上午六時)	上海
BASCA (下午六時)	日本
AM. APOLLO (上午三時) 英國	上海
AM. STREEPIKERK (下午七時) 新嘉坡	日本
SARZAN (下午六時)	日本
HOWA MARU (上午七時) 上海	上海
SANGHERHAUSEN (下午六時) 歐洲	歐洲
UBITER (上午八時)	基隆
FLORA KOZO (下午三時) 日本	日本
ELISABETH MARSK (下午二時) 波斯	波斯

今日明日出入

今日入口船隻

船名	來往港口
FENG CHI (上午七時)	上海
KOTA PANJANG (上午)	黃埔
REG. KWIATKOWSKI (上午六時)	上海
BASCA (下午六時)	日本
AM. APOLLO (上午三時) 英國	上海
AM. STREEPIKERK (下午七時) 新嘉坡	日本
SARZAN (下午六時)	日本
HOWA MARU (上午七時) 上海	上海
SANGHERHAUSEN (下午六時) 歐洲	歐洲
UBITER (上午八時)	基隆
FLORA KOZO (下午三時) 日本	日本
ELISABETH MARSK (下午二時) 波斯	波斯

今日明日出入

今日入口船隻

船名	來往港口
FENG CHI (上午七時)	上海
KOTA PANJANG (上午)	黃埔
REG. KWIATKOWSKI (上午六時)	上海
BASCA (下午六時)	日本
AM. APOLLO (上午三時) 英國	上海
AM. STREEPIKERK (下午七時) 新嘉坡	日本
SARZAN (下午六時)	日本
HOWA MARU (上午七時) 上海	上海
SANGHERHAUSEN (下午六時) 歐洲	歐洲
UBITER (上午八時)	基隆
FLORA KOZO (下午三時) 日本	日本
ELISABETH MARSK (下午二時) 波斯	波斯

今日明日出入

今日入口船隻

船名	來往港口
FENG CHI (上午七時)	上海
KOTA PANJANG (上午)	黃埔
REG. KWIATKOWSKI (上午六時)	上海
BASCA (下午六時)	日本
AM. APOLLO (上午三時) 英國	上海
AM. STREEPIKERK (下午七時) 新嘉坡	日本
SARZAN (下午六時)	日本
HOWA MARU (上午七時) 上海	上海
SANGHERHAUSEN (下午六時) 歐洲	歐洲
UBITER (上午八時)	基隆
FLORA KOZO (下午三時) 日本	日本
ELISABETH MARSK (下午二時) 波斯	波斯

今日明日出入

今日入口船隻

船名	來往港口
FENG CHI (上午七時)	上海
KOTA PANJANG (上午)	黃埔
REG. KWIATKOWSKI (上午六時)	上海
BASCA (下午六時)	日本
AM. APOLLO (上午三時) 英國	上海
AM. STREEPIKERK (下午七時) 新嘉坡	日本
SARZAN (下午六時)	日本
HOWA MARU (上午七時) 上海	上海
SANGHERHAUSEN (下午六時) 歐洲	歐洲
UBITER (上午八時)	基隆
FLORA KOZO (下午三時) 日本	日本
ELISABETH MARSK (下午二時) 波斯	波斯

今日明日出入

今日入口船隻

船名	來往港口
FENG CHI (上午七時)	上海
KOTA PANJANG (上午)	黃埔
REG. KWIATKOWSKI (上午六時)	上海
BASCA (下午六時)	日本
AM. APOLLO (上午三時) 英國	上海
AM. STREEPIKERK (下午七時) 新嘉坡	日本
SARZAN (下午六時)	日本
HOWA MARU (上午七時) 上海	上海
SANGHERHAUSEN (下午六時) 歐洲	歐洲
UBITER (上午八時)	基隆
FLORA KOZO (下午三時) 日本	日本
ELISABETH MARSK (下午二時) 波斯	波斯

今日明日出入

今日入口		出口	
名	來往港口	名	往來港口
FENG CHI (上午七時)	上海	KEOTA PAN'ANG (上午)	黃埔
YUENG KWAI KOW (上午六時)	香港	BASCA (下午六時)	日本
AM, APOLLO (上午三時) 奧國		吉川, STREEFKERK (下午七時) 新嘉	
BARZAN (下午六時)	日本	HOWA MARU (下午七時) 上海	
SANGERHAUSEN (上午六時) 歐洲		JUPITER (上午六時)	基隆
ILIA ROZO (下午三時)	日本	基利SABETH MAERKS (下午二時)	波斯灣

12	聯勝	莫翰	MAIN EXPRESS (下午九時)	潮州	現代輪船	成興隆
11	聯勝	莫翰	ORIENT STEAMSHIP (下午九時)	潮州	現代輪船	成興隆
10	聯勝	莫翰	SIENNA (上午)	潮州	現代輪船	成興隆
9	聯勝	莫翰	BAO SHAN (下午)	新港	現代輪船	成興隆
8	聯勝	莫翰	JUNSHAN (下午)	上海	B 11	招商局
7	聯勝	莫翰	OUJIANG (下午)	寧波	B 2	招商局
6	聯勝	莫翰	JUPITER (下午)	寧波	招商局	招商局
5	聯勝	莫翰	BELLATRIX (上午)	歐洲	招商局	招商局
4	聯勝	莫翰	EVER HANDEMAN (上午)	台灣	招商局	招商局
3	聯勝	莫翰	HUNG HWA (下午)	高雄	招商局	招商局
2	聯勝	莫翰	HU AIYIN (下午)	上海	A 19	招商局
1	聯勝	莫翰	HOKOZAKI MARU (上午)	日本	A 23	招商局
			HL HONGKONG (下午)	香港		
			明日入口船隻			
			DONAM No. 2	釜山	油蔴地	興
			WAKAUME ACRU	日本	日山	興
			ELECTRO ACE	日本	日山	興
			LARGS BAY	高雄	現代輪船	興
			EVER SPRING	高雄	現代輪船	興

MAIN EXPRESS (下午九時)	廣州
PORT STATHESMAN (上午)	廣州汕頭
SIENA (上午)	廣州
BAC SHAN (下午)	新嘉坡
JUNSHAN (下午)	上海
OUJIANG (下午)	寧波溫州
PUJITER (下午)	基隆金山
BELLATRIX (上午)	歐洲
EVER HANDSOME (上午)	台灣
HSING HWAI (下午)	上海
HUAIYIN (下午)	高雄
HAOKAZU MARU (上午)	二時廿五 往基隆
HI, HONGKONG (下午)	南美洲
明日入口船隻	
DONAM 2	釜山
WAKAUME MARU	日本
ELECTRO ACE	日本
LARGS BAY	高雄
EVER SPRING	美國

江力
 志滿丸
 海洋屋
 華英館
 德多貨
 森士來
 上海
 大光
 金源
 明 日
 巴山
 士來
 亞細亞
 力
 力
 用棉
 華英館

江力
 志滿丸
 海洋屋
 華英館
 德多貨
 森士來
 上海
 大光
 金源
 明 日
 巴山
 士來
 亞細亞
 力
 力
 用棉
 華英館

江力
 志滿丸
 海洋屋
 華英
 多貨
 森士來
 上海
 大光
 金源
 明 日
 巴山
 士來
 吉龍
 華能之英
 力城
 用棉
 棉華

江力	BETHAI CAREE
燕窩丸	SHIMA MARU
海味	OCEANIA STAI
華英藥	ADVRA
藥料貨	STRAIT CONT
恆多丸	HAKATA MARU
泰士來	TSYLA
光大	KWANG TA
上海	SHANGHAI
金銀	TSIN YUEN
明 日	
巴山	BARZAN
香士來	TSYLA
德順興	GUDRUN BAKKI
寶隆號美	GINL. STREFFKI
士力	OCEAN STRENG
老城	KOTA PANJANG
內輪	HIGASHIKAWA
士羅基	EUG. KWIAKOW

今日明日出入

今日入口船隻

船名	來往港口
FENG CHI (上午七時)	上海
KOTA PANJANG (上午)	黃埔
REG. KWIATKOWSKI (上午六時)	上海
BASCA (下午六時)	日本
AM. APOLLO (上午三時) 英國	上海
AM. STREEPIKERK (下午七時) 新嘉坡	日本
SARZAN (下午六時)	日本
HOWA MARU (上午七時) 上海	上海
SANGHERHAUSEN (下午六時) 歐洲	歐洲
UBITER (上午八時)	基隆
FLORA KOZO (下午三時) 日本	日本
ELISABETH MARSK (下午二時) 波斯	波斯

今日明日出入

今日入口船隻

船名	來往港口
FENG CHI (上午七時)	上海
KOTA PANJANG (上午)	黃埔
REG. KWIAIKOWSKI (上午六時)	上海
BASCA (下午六時)	日本
AM. APOLLO (上午三時) 英國	上海
AM. STREEPIKERK (下午七時) 新嘉坡	日本
SARZAN (下午六時)	日本
HOWA MARU (上午七時) 上海	上海
SANGHERHAUSEN (下午六時) 歐洲	歐洲
UBITER (上午八時)	基隆
ILASA ROZO (下午三時) 日本	日本
ELISABETH MARSK (下午二時) 波斯	波斯

今日明日出入

今日入口船隻

船名	來往港口
FENG CHI (上午七時)	上海
KOTA PANJANG (上午)	黃埔
REG. KWIAIKOWSKI (上午六時)	上海
BASCA (下午六時)	日本
AM. APOLLO (上午三時) 英國	上海
AM. STREEPIKERK (下午七時) 新嘉坡	日本
SARZAN (下午六時)	日本
HOWA MARU (上午七時) 上海	上海
SANGHERHAUSEN (下午六時) 歐洲	歐洲
UBITER (上午八時)	基隆
ILASA ROZO (下午三時) 日本	日本
ELISABETH MARSK (下午二時) 波斯	波斯

今日明日出入

今日入口		出口	
名	來往港口	名	往來港口
FENG CHI (上午七時)	上海	KEOTA PAN'ANG (上午)	黃埔
YUKEU KWIAT KOW (上午六時)	日本	BASCA (下午六時)	日本
AM, APOLLO (上午三時) 奧國		吉, N. STREEFKERK (下午七時) 新嘉	
BARZAN (下午六時)	日本	HOWA MARU (上午七時) 上海	
SANGERHAUSEN (上午六時) 歐洲		JUPITER (上午六時)	基隆
ILISA ROZO (下午三時)	日本	ILISA ROZO (下午三時)	日本
ELISABETH MAERKS (下午二時)	波斯灣		

興安 東利 平順 金華 海力 蓬山 東一	FORTUNE BREZE(下午三時) HIGASHIKAWA MARU(中午) NIHON(上午八時) 歐洲 GUDURN BAKKE(上午九時) 滿洲 PING XIANG CHENG(下午一時) KING HWA(下午) 海軍 OCEAN STRENGTH(下午四時) SHOU SHAN(後半) 福州 DONG LI(後半) 溫山
美國太 東方興 合安 南星 大南 三號 港日 貨物	AM. APOLLO(下午) 加那利 ORT. EXPRESS(下午) 北里連 SOUTHERN MERCURY(下午) 新 NANSING I(下午) 亞德福 GREAT UNIVERSE(上午) 滿 PAN ASIA TIGA(下午) 新嘉 NEPTUNE AMBER(下午) 美國內 SL. TRADE(下午) 美國西 AL. BOUNTY(下午) 荷屬遠

B12	海星	聯興	長輪	MAIN EXPRESS (T)
B12	海星	聯興	東茂	ON ST. STESSMAN
國隆	廣隆	廣隆	政治	SIENNA (上午)
A35	廣隆	廣隆	寶山	BAO SHAN (下午)
A	油麻地	廣隆	駿山	JUN SHAN (下午)
A24	北環	廣隆	木星	OUIJIANG (下午)
B	大華東	三夏	木星	JUPITER (下午)
B24			長谷	BEILATRIK (上午)
			長谷	EVER HANDSOME
			美隆	HSING HWA (下午)
國隆	美隆	輪船	黃興	YU HING (下午)
巴生	海星	遊藝	胡克夫	HAOKAZU MARU (上午)
B9	海星	遊藝	香港	HN, HONGKONG (下午)
B20	國新	光興		明日入
B3	現代	古恒	陶二號	ONAM No. 2
B3	現代	海星	榮興九	WAKAUME MARU
現代	海星	榮興九	有利	ELECTRO ACE
A32	海星	榮興九	大寶	LARGES BAY
		榮興九	金寶	EVER SPRING

[illegible]

AREER	上海	A	洪	洋行
ARU	日本	A	天	茂
STAR	日本	A	福	源
CONTAINER	漢口	國	瑞	成
MARU	歐洲	瑞	瑞	成
	日本	瑞	瑞	成
A	高麗	油	日	寶
I	上海	油	日	寶
N	汕頭	油	日	寶
月 日 出 口 船 隻		油	日	寶
	漢口	瑞	瑞	成
	上海	瑞	瑞	成
HAARKE	漢口	瑞	瑞	成
ERPERKER	漢口	瑞	瑞	成
YONG'N	漢口	瑞	瑞	成
JIANG	漢口	瑞	瑞	成
AWA MARU	漢口	瑞	瑞	成
TKAWKSI	漢口	瑞	瑞	成

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

民華費人印登
號百六千七萬二第
號三四三第路軒港香，址地
至一八一七五七，機德郵電
四四二四二七，線開港
四四二四二七，線開港
一六三三七，線廣告
幣港幣等，張大紙出日今
公司有限有務印利有港香



總發行所：香港德輔道中
電話：442320, 3-442376

參加第七屆亞洲足球賽 中國足球隊赴科威特

教練蘇永舜、張宏根、球員李富勝、許建平、林樂豐、連尚斌、蔡錦標、劉志才、臧蔡靈、王、黃向東、陳金剛、左樹聲、蓋增臣、陳熙榮、沈祥福、古廣明、徐永來、李福寶、楊玉敏。

【本報訊】中國足球隊將於七月九日離開香港，前往科威特參加第七屆亞洲足球賽。該隊由蘇永舜教練領隊，成員包括李富勝、許建平、林樂豐、連尚斌、蔡錦標、劉志才、臧蔡靈、王、黃向東、陳金剛、左樹聲、蓋增臣、陳熙榮、沈祥福、古廣明、徐永來、李福寶、楊玉敏等。

亞非拉乒乓球賽 日本混雙奪標

【本報訊】由香港體育協會主辦的「亞非拉乒乓球賽」，昨日在葵青體育館舉行決賽。日本隊在混雙項目中奪得冠軍，擊敗了中國隊。



體育

中日田徑對抗賽昨舉行

【本報訊】由香港體育協會主辦的「中日田徑對抗賽」，昨日在葵青體育館舉行。中國隊在多個項目中取得優異成績，擊敗了日本隊。

中國隊總分壓倒日本隊

【本報訊】在昨日舉行的中日田徑對抗賽中，中國隊以總分壓倒日本隊，奪得冠軍。

女子項目中國佔優勢

【本報訊】在昨日舉行的中日田徑對抗賽中，中國隊在女子項目中佔有絕對優勢，奪得多個冠軍。

亞洲女籃中旬大戰

【本報訊】亞洲女子籃球賽將於下月中旬在葵青體育館舉行。中國隊將與日本隊進行一場激烈的比賽。

星新出壇乒

【本報訊】世界著名乒乓球選手將在葵青體育館舉行一場精彩的比賽。

足總向警方申請

【本報訊】足球總會已向警方申請，將在葵青體育館舉行一場足球比賽。

嘉山港會今出師

【本報訊】嘉山港會將於今日出發，前往參加一項國際比賽。

分戰警察實路華

【本報訊】香港警察將於今日在葵青體育館舉行一場足球比賽。

樂快·都新 K66148 W73496 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	都銀·江珠 3-891187 3-023941 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	樂百·連海 H704646 K678091 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	華大 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	聲華·華大新·華豪 3-617183 3-841185 3-761172 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	泰國·聲樂 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》
洋南·華南 5-737388 3-861755 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	頓盛華·統總 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	方東·慶普 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	聲凱·約紐 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	都華 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	石寶·都富·樂新 K67110 K42937 K618127 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》
樂民·門金 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	都國·聲麗 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	月明·光新 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	灣榮·年萬 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	都皇·后皇 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	平太·際國 H466268 K826749 今日六場 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》
映戲場五天今 主演：方龍、張少徐 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	映戲場五天今 主演：方龍、張少徐 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	映戲場五天今 主演：方龍、張少徐 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	映戲場五天今 主演：方龍、張少徐 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	映戲場五天今 主演：方龍、張少徐 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》	映戲場五天今 主演：方龍、張少徐 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》 《大鬧天宮》

上海 春蕾錶

中國第一名錶
國產第一
國產第一
國產第一
國產第一
國產第一

險過剎頭

以冰心、朱楓
主演：方龍、張少徐
《大鬧天宮》
《大鬧天宮》
《大鬧天宮》
《大鬧天宮》
《大鬧天宮》